

.....
Data wpływu (Дата прийому)

Powiatowy Urząd Pracy w Żaganiu
(Повітове Бюро праці в м.Жагань)

WNIOSEK O PRZYZNANIE DODATKU ZA UTRZYMANIE PRACY ЗАЯВА НА ВИПЛАТУ ДОПОМОГИ ЗА УТРИМАННЯ РОБОТИ

w ramach projektu „Wsparcie cudzoziemców przez aktywizację zawodową” realizowanego w ramach konkursu ofert „razem możemy więcej – pierwsza edycja programu aktywizacyjnego dla cudzoziemców na lata 2022-2023” ogłoszonego przez ministra rodziny i polityki społecznej w ramach resortowego programu aktywizacyjnego dla cudzoziemców na lata 2022-2025

1. Dane dotyczące wnioskodawcy (Дані заявника)

1. Imię i nazwisko _____
(Ім'я та прізвище)
2. Adres zamieszkania (pobytu) _____
(Адрес актуального проживання)
3. Numer PESEL _____
(Номер PESEL)

4. W związku z uczestnictwem w projekcie „Wsparcie cudzoziemców przez aktywizację zawodową” wnoszę o wypłatę dodatku za utrzymanie pracy w związku z podjęciem z własnej inicjatywy zatrudnienia lub innej pracy zarobkowej w (należy podać nazwę firmy) (У зв'язку з участю у проекті «Підтримка іноземців шляхом професійної активації», я звертаюсь за виплатою допомоги за утримання роботи у зв'язку з працевлаштуванням чи іншою оплачуваною роботою з власної ініціативи в (слід подати назву фірми)

5. W przypadku pozytywnego rozpatrzenia wniosku o wypłatę dodatku za utrzymanie pracy, przyznaną kwotę proszę przelać na moje konto osobiste - w banku (Якщо заява про виплату допомоги за утримання роботи буде схвалена, прошу перерахувати призначену суму на мій особистий рахунок - в банку) _____ nr konta (номер рахунку):

6. Oświadczam, że (Я заявляю, що):

- a) korzystam/ nie korzystam z dodatku za znalezienie i utrzymania pracy z innych źródeł – podmiotów i instytucji na te same koszty, o które się ubiegam we wniosku,
- b) zapoznałem(am) się z obowiązującymi zasadami przyznawania dodatku za utrzymanie pracy, akceptuję je i zobowiązuje się do ich przestrzegania, (я ознайомилась(-вся) з чинними правилами надання допомоги на утримання роботи, приймаю їх і зобов'язуюсь їх дотримуватися,)
- c) korzystam/ nie korzystam¹ z dodatku za znalezienie i utrzymania pracy z innych źródeł – podmiotów i instytucji na te same koszty, o które się ubiegam we wniosku (Я використовую / не

¹ nieprawidłowe skreślić (видалити неправильне)

використовую виплати для пошуку та збереження роботи з інших джерел - організацій та установ за ті самі витрати, на які я претендую в заяві)

- d) dane zawarte w niniejszym oświadczeniu są zgodne z prawdą pod rygorem odpowiedzialności karnej wynikającej z art. 233 § 1 k.k. (дані, що містяться в цій декларації, є правдивими, під страхом кримінальної відповідальності за ст. 233 § 1 К.К.)

W załączeniu przedkładam (До заяви додаю):

- kserokopię zawartej umowy potwierdzającej zatrudnienie lub wykonywanie innej pracy zarobkowej (ксерокопію укладеного договору, що підтверджує працевлаштування або іншу оплачувану роботу).
 inne dokumenty (jakie) _____

Data i podpis (Дата та підпис)

ADNOTACJE POWIATOWEGO URZĘDU PRACY

1. INFORMACJE DOTYCZĄCE WNIOSKU

Wniosek kompletny tak nie / Wniosek złożony w terminie tak nie

Wezwano do uzupełnienia wniosku tak nie Termin na uzupełnienie wniosku _____

Wniosek uzupełniono tak, w dniu _____ nie

Dane dotyczące dodatku:

Zatrudnienie podjęto bez wsparcia PUP tak nie

Okres przysługiwania dodatku _____

Przewidywana całkowita kwota dodatku za utrzymanie pracy _____

Inne informacje

(data i podpis pracownika Urzędu)

2. INFORMACJA DZIAŁU FINANSOWO - KSIĘGOWEGO O POSIADANIU ŚRODKÓW NA ZWROT KOSZTÓW PRZEJAZDU

finansowanie ze środków _____

brak środków _____

.....
(data i podpis pracownika PUP)

4. DECYZJA DYREKTORA POWIATOWEGO URZĘDU PRACY W ŻAGANIU

Po rozpatrzeniu wniosku wyrażam zgodę / nie wyrażam zgody na przyznanie dodatku za utrzymanie pracy

.....
(data i podpis Dyrektora PUP)